

# SAOPĆENJE PRIOPĆENJE FIRST RELEASE



BOSNA I HERCEGOVINA  
FEDERACIJA BOSNE I HERCEGOVINE  
FEDERALNI ZAVOD ZA STATISTIKU

BOSNIA AND HERZEGOVINA  
FEDERATION OF BOSNIA AND HERZEGOVINA  
FEDERAL OFFICE OF STATISTICS

GODINA / YEAR IX

SARAJEVO, 20. 04. 2016.

BROJ / NUMBER: 5.3.1

Molimo korisnike da prilikom korišćenja podataka navedu izvor  
Those using data from this issue are requested to state the source

## PROMET NA AERODROMIMA / U ZRAČNIM LUKAMA, I tromjesečje 2016.

TRAFFIC IN AIRPORTS, 1<sup>st</sup> quarter 2016

**U aerodromskim/zračnim lukama** u periodu I-III 2016. godine u odnosu na isti period 2015. godine promet aviona/zrakoplova veći je za 0,8%.

*Aircraft traffic at airport in period January - March 2016 rose by 0,8% in relation to same period of last year.*

**U aerodromskim/zračnim lukama** u periodu I-III 2016. godine u odnosu na isti period 2015. godine promet putnika veći je za 15,9%.

*Passengers turnover at airport in period January - March 2016 rose by 15,9% in relation to same period of last year.*

**U aerodromskim/zračnim lukama** u periodu I-III 2016. godine u odnosu na isti period 2015. godine promet tereta manji je za 13,5%.

*Freight turnover at airport in period January - March 2016 less for 13,5% in relation to same period of last year.*

**Tabela 1. PROMET AVIONA/ZRAKOPLOVA NA AERODROMIMA/U ZRAČNIM LUKAMA**  
**AIRCRAFT TRAFFIC IN AIRPORTS**

	<b>I tromjesečje</b> <i>1<sup>st</sup> quarter</i> <b>2016.</b>	<b>Index</b> <b>I - III 2016.</b> <b>X - XII 2015.</b>	<b>Index</b> <b>I - III 2016.</b> <b>I - III 2015.</b>
<b>Međunarodni promet aviona/zrakoplova,</b> <i>International aircraft traffic, total</i>	2.262	84,0	100,8
<b>Promet stranih aviona/zrakoplova</b> <i>Foreign aircraft traffic</i>	2.262	84,0	100,8
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	2.214	87,6	100,1
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	48	29,1	150,0

**Tabela 2. PROMET PUTNIKA NA AERODROMIMA/U ZRAČNIM LUKAMA**  
**TRAFFIC OF PASSENGERS IN AIRPORTS**

	<b>I tromjesečje</b> <i>1<sup>st</sup> quarter</i> <b>2016.</b>	<b>Index</b> <b>I - III 2016.</b> <b>X - XII 2015.</b>	<b>Index</b> <b>I - III 2016.</b> <b>I - III 2015.</b>
<b>Međunarodni promet putnika, ukupno</b> <i>International traffic of passengers, total</i>	201.611	88,9	115,9
<b>Promet stranim avionima/zrakoplovima</b> <i>Foreign aircraft traffic</i>	201.611	88,9	115,9
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	200.632	91,3	115,9
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	979	14,1	123,5

**Tabela 3. PROMET TERETA NA AERODROMIMA/U ZRAČNIM LUKAMA**  
**FREIGHT TRAFFIC IN AIRPORTS**

	<b>I tromjesečje</b> <i>1<sup>st</sup> quarter</i> <b>2016.</b>	<b>Index</b> <b>I - III 2016.</b> <b>X - XII 2015.</b>	<b>Index</b> <b>I - III 2016.</b> <b>I - III 2015.</b>
<b>Međunarodni promet tereta, ukupno tona</b> <i>International freight traffic, total tonnes</i>	386	39,1	86,5
<b>Promet stranim avionima/zrakoplovima</b> <i>Foreign aircraft traffic</i>	386	39,1	86,5
<b>Redovni promet</b> <i>Scheduled traffic</i>	384	39,1	86,1
<b>Vanredni/lzvanredni promet</b> <i>Non-scheduled traffic</i>	2	50,0	-

**Napomena: Prethodni podaci**

*Note: Preliminary data*

## METODOLOŠKA OBJAŠNJENJA

### Izvori i metode prikupljanja podataka

Podaci o aerodromskim uslugama dobiveni su iz istraživanja Tromjesečni izvještaj o aerodromskim uslugama (obrazac SV/T-21).

### Jedinice posmatranja

Jedinice posmatranja koje pružaju aerodromske usluge su poslovni subjekti registrirani prema KD BiH 2010 (NACE Rev. 2). u području H, u razredu 52.23 - Uslužne djelatnosti u vezi sa zračnim prijevozom. Podaci aerodroma/zračnih luka odnose se samo na usluge komercijalnih letova.

### Definicije

Promet aviona/zrakoplova na aerodromima/u zračnim lukama obuhvata broj operacija slijetanja i polijetanja na posmatranim aerodromima/zračnim lukama domaćih i stranih aviona/zrakoplova. Odnosi se samo na usluge komercijalnih letova.

Pod pojmom prijevoz podrazumijeva se kretanje putnika ili tereta od jednog mjesta (mjesto ukrcaja/utovara) do drugog mjesta (mjesto iskrcaja/istovara) i predstavlja rad transportnih preduzeća/poduzeća.

Promet putnika na aerodromima/ zračnim lukama obuhvata broj putnika prispjelih na posmatrane aerodrome/zračne luke i otpremljene domaćim i stranim avionima/zrakoplovima. Obuhvaćeni su putnici i teret čija zračna putovanja počinju ili završavaju na aerodromu/ zračnoj luci koja izvještava. Isključeni su putnici u tranzitu.

Međunarodni prijevoz obuhvata prijevoz putnika između mjesta ukrcaja u našoj zemlji i mjesta iskrcaja u inozemstvu i obrnuto.

Promet tereta na aerodromima/u zračnim lukama obuhvata količinu tereta prispjelu na posmatrane aerodrome/ zračne luke i otpremljenu domaćim i stranim avionima/zrakoplovima. Odnosi se samo na robne i poštanske pošiljke, a isključuje prtljag putnika.

Međunarodni prijevoz obuhvata prijevoz robe između mjesta utovara u našoj zemlji i mjesta istovara u inozemstvu i obrnuto.

## NOTES OF METHODOLOGY

### Source and methods of data collection

Data on transport at airports are collected by using the reporting method through the Quarterly Report on Transport in Airports (SV/T-21).

### Reporting units

Reporting units in transport at airports are business entities that are registered in the Section H of CA BiH 2010 (NACE Rev. 2) in the class 52.23 - Service activities incidental to air transportation. Data on airports refer only to commercial air transport services.

### Definitions

Aircraft traffic in airports includes number of operations of landing and taking-off of domestic and foreign aircraft in observed airports. It refers only on services of commercial flights.

Considered as transport is movement of passenger or cargo from one place (loading place) to another place (unloading place) and representing the operation of transport enterprises.

Traffic of passengers in airports includes number of passengers' arrivals and departures by domestic and foreign aircraft in observed airports. It includes passengers and freight whose air journey begins or finishes at the reporting airport. Passengers in transit are excluded.

International transport is conveying of passengers between the place of embarkment in our country and the place of disembarkment abroad, or the other way round.

Freight traffic in airports includes quantity of freight arrived and departed by domestic and foreign aircraft in observed airports. It refers only to shipments of goods and mail, while passengers' luggage is excluded.

International transport is conveying of goods between the place of embarkment in our country and the place of disembarkment abroad, or the other way round.